

حرف الألف

أ - ب

تقال للأب (صرت أب) (أبي) (أبو هالولاد)	أَب
١. «الأب عشقان والأم غيرانه والبنت بالببت حيرانه» وتقال حين يقف شعر الجسم: (أَبٌ بدني) وتقال عن الزرع حين ينبت بسرعة: (أَبُ الزرع) أي نبت (أَبَّتْ الزريعة): أي انتعشت وفتحت وتقال لمن هب بسرعة للقيام بعمل ما: (أب من أربعتو مثل المجنون) (أباشاهه واحد) أهم شخص، ونسبة إلى الباشاوات (أباشاهه خياط) الياقه (أبة القميص) (جاكيت وألو أبه) من مكونات أكلة (القشة) أمعاء الخاروف و(الأبوة) هي المعدة	أَبَاشَاهِه أَبَّه أَبَاوَه
٢. «انبحتت مثل الأبواه»	

أ - ب - ح

وقح (أبح ما بيستحي)	أَبْح
ابدأ - فصيحة (يا الله إيدا بالقرايه) (إيدا أنا؟) (إيدوا أنتوا)	أَبْدَأْ
بفتح الهمزة - له الأولية (أبدى مني) (أنتي أبدى)	أَبْدَى
٣. «ما حدا أبدى من حدا»	

أ - ب - ر

جمعها (إبر) (عم خيِّط بالإبره) (وين الأبر) (إبرة ملاحف)	إِبْرَه
٤. «الإبره اللي فيها خيطين ❖ ما بتخيِّط»	

أَبْر | بدلاً من القبر (عنا أْبْر بتربة باب الظغير) (إلنا أْبور كتير بالتربه)

٥. «ما بعد الصبر ❖ إلا المجرفه والقبر»

أَبْر | تقال أيضاً لمن دفن أحداً: (أْبْر أبوه)

وتقال أحياناً: (أْبْر) أي دافن.

٦. «أْبْر الأئنه»... أي لا يملك شيئاً - (الإنه) الاقتناء

(أْبْر حالو) دافن نفسه بالحياة من الهم والفقر

أ - ب - ص

أَبْصَر | هي تخمين لشيء أو أمر (أَبْصَر مين إجا) لا أعلم (ما بعرف أَبْصر)

وقد أتت من أَبْصر، انظر أنت

أ - ب - ض

أَبْضُ | قَبْضُ - أخذ - فصيحة و (أَبْضُ) قَبْضُ: أعطى مالاً (أَبْضو سلف)

(أَبْضني)

وتأتي بمعنى قبض الروح (أَبْضلو رحو)

أَبْضاي | قوي وشهم (زلمه أْبضاي) (أْبضايات) مأخوذة من قبضة اليد الفصيحة

أ - ب - ط

أَبْطَأُ | (أَبْطَأ شوي) أي أقل سرعة (حاج تَبْطَء)

أ - ب - ع - ق

أَبَّعَ | أي انطلق بسرعة (أَبَّع من دينو) أقلع وانطلق بسرعة كبيره منذ

البداية.

أَبَّعَ | تلفظ بتشديد الباء (أَبَّع) أي أزال عنه (أَبَّع أغطية الأناهي) (أَبَّعلو

عيونو) (أَبَّع البسمير)

إَبْقَى | حاول (أَبْقَى تعا لعنا) (أَبْقَى جيبو معك) (تَبْقَى اشترى وحده)

أ - ب - ج

أبِل	فصيحة - قبل ولكن القاف لا تلفظ إلا نادراً جداً بالعامية. (أبِل ما أتجوز) (أنته أبِل منو) (قبل وبعد) (أبيله قلي) أولاً (إبِل ياخذها) قِبَل (ما عم يقبَل) (قبلاين) (أكلو بيقبَل) (ما قبِلت عالأكَل) ما كان لديها القبول
أبِل	فصيحة الأصل - قَبِلَ (أبِل الأيدي) (أبَلو من خدو)
أبليّه	قابليّة (ما أجتني الأبليّه عالأكَل) (طارِت أبليتي)

إ - ب - ن

إبن	فصيحة - (إبن أبوه) وتستعمل للتشبيه والاستعارة إبن حرام - إبن يومه - إبن سوق - إبن البلد - إبن هلاً -
-----	---

أ - ب - و

أبو	فصيحة - وتستعمل كاستعارة (أبو العيله) (أبو داخون) مصلح المدافئ (أبو خريون) مرض يصيب الأطفال (أبو كعب) التهاب يصيب الحنك (حطي المونه بالأبو) هنا تأتي بمعنى [القبو] مكان تحت البناء (أبو البنايه) (أبو نص لسان) (أبو تأتوّه) أي شخص به عاهة يسمى عليها بكلمة (أبو كتعه) إلخ
-----	--

أ - ب - ي

أبي	والدي (أبي الله يرحمو) (أبوهن) (أبوك)
أبيلّه	٧. «أبوك لما كان عايش ما لبس جبهه ❖ منلو بعد ما مات القبه» ما يحرق من أوراق وبعض الحطب عشوائياً أو للتدفئة خارج البيوت (شعلوا أبيله وصلت للسمما)

أ - ت - ي

أتى	سبّب - وتقال (أتالو المرض) أي كان سبباً بمرضه (مدري شو متأتّي معها) ما حدث معها
-----	--

هي بعض من المال يفرض على المحلات لحمايتها من قبل الزعران أو العقدا أو المتسلطين على المنطقة، هذا قبل سيطرة ووسط سلطة الدولة .
(عم ندفع أتاوه مثل ما الله خلقنا) ويقال لها (خاوى) أو (خوّه)

أ - ت - ر

من - أثر - فصيحة (أثرو) - (أثرها)
أثر - (ورق أثر) أي أبيض ناصع لا كتابة به

أ - ت - ف

أصلها فصيحة تفرّعت الشجرة (تفرّع وقعد) خلع ملابسه الرسمية
وبانت فروعه) (شايك متفرّع)

أ - ت - ك - ل

من الاتكال (اتكل على الله) (اتكلت عليك) (متكلمين عليكن)
٨. «خود من عبد الله واتكل على الله»

أي قتل (أتلو) قتله / (يبلاه بأتلو) دعاء بالقتل (أتلو بطنو) (أتلو
الشرب) (ما حدا قتالك غيري) لن يقتلك سواي
ضرب: (أتلو أثلة) (حاج تقتلو) (أتلها بالشحاطه)

أ - ت - ه

نبات من فصيلة الخيار لذيذ الطعم ويعتبر مع الخضار والفاكهة

أ - ج - ا - ج

أتى - أصلها الفصيحة - جاء - (إجا اليوم) (إجاني بنص الليل) (مين
إجا) (إجوا) أتى قدم (أجتني) (تجي لعنا؟) (تجيكي موجه)
٩. «إجا البراني يقلع الجواني»
وتأتي بمعنى حان - (إجا وقتو)
١٠. «إجا أجلو»

أضرم - (أجج النار) (كل ما بردت بياججها)	أَجَجَ
أ - ج - د	
فصيحة - أفضل وأحسن (هيك أجدى) (ما يبجدي الحكي معها)	أَجْدَى
قليل العقل - من الجذب - فصيحة - ومن لا يحسن التصرف وفي معظم الأحيان تقال للإهانة والاستخفاف بتصرفات الآخر (أجذب لا ترد عليه) (لا تجدبا) (عم تجدبا)	أَجْدَبَ
من المَحَلَّ أي: أمحلت ولم ينبت فيها الزرع	أَجْدَبَتْ
آ - ج - ر	
أكثر جرأة وتقال: أَجْرَعُ وأَجْرَعُ	أَجْرَأَ
احزم الأشياء بالحبل، وتقال عن القوة (اجرزو) أي اصرخ عليه واقسُ ثواب عند الله (أجرك على الله)	أَجْرَزَ
١١. «أجر وعافيه»	أَجَرَ
أَجْرٌ: فصيحة مع التخفيف أثناء اللفظ (أَجَّرُو الغرفة) (أجرو السيارة)	أَجَّرَ
أي احمل بنعش الميت - تقال فقط في التشيع	أَجْرَ
أي ضايق وأزعج وناكف (عم يآجر فينا) أي يضايقنا ويزعجننا	أَجْرَ
قَدَمَ - (إجري - إجرها - إجرِكْ) - (إجري عم توجعني)	إَجَرَ
١٢. «بس صارت ورقة التين قد إجر البطه، نام ولا تتغطى»	أَجَّرَ
فصيحة - سلّم الشيء أو المكان بأجرة (أَجَّرَ الدكان) (أَجَّرني بيتك) (ما بأَجِّرو) لن أأَجِّره (مو للإجره) (استأَجَّر)	أَجَّرَ
فصيحة - ليس به شعر (أجرودي)	أَجْرَدَ
فصيحة الأصل - أَجْرَأُ - وتعني في العامية أقوى (فلان أَجْرَعُ من فلان) (جَرِيع) (ما عندو جَرَاعَه)	أَجْرَعَ
ما يعطى بدل العمل أو الإيجار	أَجْرَه

أ - ج - ز

أكرم (فلان أجزاء من فلان) (الله يجزيك الخير) وأحياناً تدغم الجيم ولا تلفظ	أجزاء
جذاب أكثر - (جزّابه، بس هوّه أجزّب منها)	أجزّب
وضع زجاجاً للنافذة ويقال (أجزّ الشباك) وتلفظ الجيم زايّاً أحياناً عند النساء أكثر (أزاز) أو (برور)	أجزّ
١٣. «يللي بيتو من أجاز ❖ ما بيرمي الناس بالحجار» صيدلاني - ويقال عنه (أززي) أيضاً لأنه يستعمل قوارير الزجاج للأدوية	أجزّي

أ - ج - س

جسمه ضخم، عريض المنكبين	أجسد
أكثر اندفاعاً وجرأة	أجسّر
أجراً وأقوى	أجسّع
جسمه أعرض وأطول	أجسّم

أ - ج - ش

أكثر قدرة على تجشم الأعباء والهجوم على الأعداء	أجشم
--	------

أ - ج - ع

غير أملس - مُجعد - وكثيراً ما تقال عن الشعر	أجعد
---	------

أ - ج - ق

حنكه مائل، وعينه شبه مغمضة (حنكو أجقم) (معو جقمه)	أجقم
---	------

أ - ج - ك

بمعنى إذا - (وأجكان) أي - وإذا كان - بتسكين الألف والجيم وأحياناً بفتح الجيم (أجكان شفتو خبرو). وتلفظ أحياناً بالشين بدل الجيم (أشكان بدك ارجاع لعنا)	أجكان
--	-------

أ - ج - ل

أَجَلٌ	فصيحة - وقت الموت (إِجَا أَجَلُو)
أَجَلٌ	١٤. «قتيلُ ابنك واحسين أدبو ❖ ما بيموت ليحي أجلو» فصيحة - سَوَّفَ - (أَجَّلَ المِقابله) (أَجَّلَتِ عرسها) ١٥. «عَجَلٌ وَلَا تَأَجَّلُ»
أَجَلُّكَ	فصيحة - أَجَلُّكَ اللهُ (أَجَلُّكَ اللهُ) يطلب له الإجلال من الله عندما يضطر إلى ذكر قذارة أو ما هو دون (شَلَحَتْ جِراباتي أَجَلُّكَ اللهُ) (عم يجعلوني سفال أجريي أنته أكبر قدر) هذا من أدب التحدث

أ - ح

أَح	تقال عن الشعور بالبرد - وتقال للطفل عندما نريد أن ننبهه على النار (أَح ماما) وتقال أيضاً عن الرجل الخبير العارف (زَلِمَهُ أَح مو مَخَلِّي)
-----	---

أ - ح - ت

احترم	فصيحة - من الاحترام (احترم حالك كل الناس بتحترمك) (محترم) (احترمناك) ١٦. «احترموا بتنحرموا»
-------	---

أ - ح - م

إِحْمٌ	لفظ صوتي للاستئذان بالمرور يصدره الرجال احتراماً للنساء وللإعلام عن قدومه
احْمَر	فصيحة - من الألوان (احْمَر وشو)

أ - خ

أخ	الشقيق - فصيحة - (أخي - أختي - أخوات - إخوه) ١٧. «كونوا أخوه وتقاسموا بالحق»
----	---

و(أخ) لفظ صوتي يعبر عن الألم وكأنه يستنجد بأخيه (أخ شو عم
يجعني) وتقال للندم (أخ لو ما عملت كذا)

أ - خ - ت

أخت	الشقيقة - (أختي)
أخْتَبِرْ	فصيحة - من الاختبار (أختبرهن وما مشي حالن) (مختبرهن) (أختبرتو)
أخْتَارَ	فصيحة - انتقى، فضل (اختارني) ١٨. «القلب وما يختار»
أخْتَشَّ	أصابه قشعريرة (أختش بدني منو) (ما <u>أخشي</u> لما شاف أبوه) لم يخجل
أخْتَلَّ	فصيحة - أصابه الخلل (أختل عقلو) (مختل)
أختيار	عجوز وهرم في أرذل العمر (زلمة اختيار مهرهر)

أ - خ - د

أخذ	فصيحة أخذ - (أخذ حسابو) (أخذ زياده) (ليش ما أخذت) (متأخذ فيها) (أخذأمانتو) ١٩. «اللي أخذ عقلك يتهنى»
-----	--

أ - خ - س

أخس	للتأنيب والتوبيخ والندم لوضع الثقة (إخس عليك)
-----	---

أ - خ - ط

أخطى	فصيحة من الخطيئة (أخطى بحقو) (أخطينا ومكّ السماح) وتأتي بمعنى: حرام (خطي لا تضربو)
------	---

أ - د

أد	فصيحةا - بقدر - بقياس، بوزن (أد كلامك) (أنته أد هالكلمه) (أد بعضن) (أدي) (أدي؟) هل يكفي (بيأديني)
----	--

٢٠. «أد القد وزود الزود»	
فصيحة - أنهى ما عليه (أدا واجبو) (أدى اللي عليه)	أدى
يبس (أداد الخبز من هوا) (مأدئده اللحمه)	أداد
من الأدب/	أدب
٢١. «أدب إبنك صغير بتفرح منو كبير»	
حتى إن المرحاض يسمونه (بيت الأدب)	
من قدح - فصيحة - ضرب (أدحو كف) أذاحة: ولاعة لقدحها	أدح
بعضها ببعض	
أ - د - د	
أصلها الفصيح - قدّد - حوله إلى قديد (أددوا اللحم لشتته)	أدد
(وبأددوا السمك)	
فصيحتها قَدَّر - (أدرو هيك) (إجا أدرو)	أدر
٢٢. «الحذر ما بيمينع القدر»	
صلى وكانت تطلق على من يذهب إلى المسجد الأقصى	أدس
أرسل (أدفو من وشو) (لوين أدفتو)	أدف
٢٣. «حجر مقداف» . . . أي يرسله دوماً	
بعمرك أو وزنك أو شكلك (أذك أدو) (أدها أدوي)	أذك
٢٤. «أدها وزود»	
فصيحتها قَدَّم أو تقدم (أدم هدية) (أدم لقدامو) (لا تأدم) (أدمي)	أدم
من الإدمان أي تعود عليه ولم يعد يقوى على تركه	أدمن
أذن للصلاة	أذن
٢٥. «ما بتأخدها إذا بتأذن»	
أقل قيمة ومستوى (أدنى منو بكتير) (واحد دني)	أدنى
الأذن (أدنو - أدني - أدها)	أدنو
الخشبة التي يحمل عليها الستائر فوق النافذة (ركبوا أدّه وعليها أرتي)	أدّه

أَدُو	بقياسه أو حجمه (طلع القميص أدو تمام) / أو أدوا ما عليهم (أدوا واجبهم)
أدي	٢٦. «كل واحد يحكي على أدو» بقياسي أو بحجمي

أ - ر

أَرَّ	أَقَرَّ (أَرَّ واعترف)
أَر	فُتِقَ فِي إِحْدَى الْخَصِيَّتَيْنِ يَسْبَبُ انْتِفَاحاً يَسْمَى (أَر) (نَابَقَلُو أَر) ٢٧. «نَفَخَ أَرْنَا»
أَرَّة	نوع من التصرفات المتناقضة (أَرَّة هالرجال) (مَثْرَو) (أَرَأْتَنِي) أَرَقْتَنِي وَأَزْعَجْتَنِي
أَرَاط	أَكَلَ قَرطاً كَالخُرُوفِ / (صَحْنُ نَحَاسٍ مَأْرَاطٍ دَائِرِي) صَحْنُ نَحَاسِي مُزَكَّكَ حَوْلَهُ
أَرَاة	(فَلَانُ أَرَاهُ) شَبهُ مَجْنُونٍ وَغَيْرِ مُتَوَازِنٍ وَلَكِنْ مَحَبَّبٍ وَغَيْرِ مَكْرُوهٍ
أَرَاوُر	ابن الخروف الصغير (ولدت النعجة وجابت أَرَاوُرِين)
أَرَا	قَرَأَ (أَرَا الْكِتَابَ) (عَلِمْتُو الْقَرَايَه) ٢٨. «إِجَا مَكْتُوبٌ لِلْكَلابِ ❖ بَدَكَ مِينِ يَقْرَا وَمِينِ يَسْمَعُ»
أَرْتِي	قِطْعَةٌ قِمَاشٍ مُسْتَطِيلَةٌ تَوْضَعُ عَلَى السِتَارَةِ مِنَ الْأَعْلَى عَرْضاً (جَلَالِيلُ بِيضٍ وَالْأَرْتِي سَمَاوِي) (الْأَرْتِي تَبِعُ الْجَلَالِيلُ أَلُو بِيش)
أَرَايِي	قَرِيبِي - (هَادُ أَرَايِي مِنْ نَاحِ أُمِّي) (أَنَا وَايَاهُ قَرَايِيِين) (مِنْقَرَبٌ بَعْضُ) (قَرَايِيْتَنَا) مِنْ عَائِلَتِنَا (مَا فِي بَيْنَاتِنَا قَرِبَه) ٢٩. «أَرَايِيكَ لَا تَقْرَبُو بِيَقْرَصُكَ عَقْرَبُو»
أَرَب	اقْتَرَبَ - (أَرَبٌ كَثِيرٌ مِنْي) (لَا تَأْرَبْ مِنَ النَّارِ) (اسْتَأْرَبَ الْبَيْتَ)
أَرِيكَ	فُصِيحَةٌ (أَرَبُكَو)
أَرَجِي	أَرَاهُ - (أَرَجِيْتُو الْبِضَاعَهَ بَعِينُو) (أَرَجَانِي الْبَيْتَ) (أَرَجَانَا) وَتَقَالُ بِالْوَاوِ (وَرَجِينَا) (وَرَجِينَاهُن) وَتَلْفِظُ بِالْفَاءِ (فَرَجِينِي) أَرْنِي ..

أرى - (أَرَج علينا أمة الله) (أرجيني) (عم اتأرج) (أرجاهن عالبحر)	أَرَج
من القرع فصيحة - (جرحو أَرَح) التهب (زَلَمه أَرَح) خبير ومر عليه كل شيء	أَرَح
سجل في كتب التأريخ (أَرَّخ كل الحوادث اللي صارت)	أَرَّخ
اشمئزاز - عرف لمشاهدة أوساخ وقذارة	أَرَف
قرن الثور والخروف (أزنو حد) (قرنين) (زلمة مأزَن) قواد	أَزَن
٣٠. «اللي بدو يعمل مراكبجي ❖ بدو يجيب الهوا بقرونو»	
مكان (ما خَلَّيت أرنه وأنا دور عليك) (عود بالأرنه) (هي أرنتي)	أَرِنه
حَسَب (أرَّشها لقاها ما بتناسبو) (لا تأرَّشها عالسوري خليها عاللولار أهون)	أَرَّش
عرق (أرع عيني) (أخي أرع عيني)	أَرَع
أذن الخروف بعد السلُق (أكل الأروؤطة)	أَرُوؤطَة
تأتي بمعنى قضم وسرق (أرط عليي ميت ليره) (بدو يقرط الباقي) وتأتي بمعنى نكح (أرطها)	أَرَط
مجموعة ناس غير مرغوبين	أَرطَة
تركية - (بيشرب أركيله) (بيأركل) ومن يجهزها يسمى (أركلجي)	أَرِكيله
قطع (أرم راس الخسه)	أَرَم
جدع الشجرة أو الخسة	أَرمِيَة
أكل قرطاً كالخراف والفئران (أرمطها أرمطه)	أَرَمَط
يقربني (أريبي) (مالو قريبي ولا بعرفو)	أَرِيبِي
من القارضة (الأريضة تيرضك) تأكلك	أَرِيضَه

أ - ز

القر دودة القز والتي منها الحرير	أَز
فصيحتها - أذى - أذية - أزاني - مثزي (يحب الأذى)	أَزِي

أَزَّتْ	فصيحة الأصل - تَفَرَّزَ (أَزَّتْ نفسي) قرف (شيء يَفَرِّزُ النفس) وتأتي لرؤية ما هو مقرف وقدر
أَزْزِي	صيدلاني - لكثرة ما يستعمل قوارير زجاجية في عمله التركيبي سابقاً
أَزْعَر	فصيحة - وتعني حليق الشعر / وزعاره: الشرس وسيئ الأخلاق / وأصبحت شتيمة وصفة سيئة في الشام؛ لأن من يدخل السجن يحلق شعره ليفتضح أمره / وأصبحت مقرونة بقليل الأدب السيئ (يلعنو شو أزعر) (حكى حكى زَعْرَنه) (متزَعِرِن) (تَزَعِرِن علينا) (ولد زعوري) (جماعه زعران)
أَزَم	فصيحة - فاقم الأمر (تأزم المشكل بيناتن)
إِزْن	إذن ب أمر - سماح (عن إزْنك) (بدي أستاذِن مَنك)
أَزِيرِه	صفحة معدنية (أزيرة سمنه) (أزيرة الزبالة) (أزازير) (أزيرتين)

أ - س

أس	سر - أسو أسي (ما بيعطي أسو لحدنا)
أسى	فصيحة - حزن (تأسى مَنك) (أساه بالحكي) (الأسى ما بيتسى) (لا تسى على أحواتك بيكرهوك)
أساس	علاوة على الأساس في البناء . . تقال أكثر، عن الأصل والتربية . ٣١. «الضرب عالأساس»
آسار	الآثار فالتاء في العامية تلفظ س
أستاذ	أصلها فارسي وتقال للمدرس أولاً ومن ثم للمتعلم والمثقف (أستاذ بالمدرسه) (أساترتو)
استاهل	استَحَق (استاهل أجزتو) (بيستاهل كل خير) (مو مستاهله كل هالشي)
استفرغ	تقياً (استفرغ من كتر ما خبص بالأكل) (عم يستفرغ)
استنى	انظر - (استنى هون) (استناني شوي) (مين عم تستنى)
استوى	نضج (استوى الأكل) (ما استوى العنب) (لحمه مستويّه) (استويت من التعب)

وتأتي فصيحة - (بيستوي المنيح مع العاقل؟)	
هو سطح الدار (اطلعي انشري عالأسطوح) (شو عم عملي عالأساطيح) (أَسْطَحَه)	أَسْطُوح
تركية - معلم في المهنة التي يعمل بها (أبو احمد أسطه بالنحاس)	أَسْطَه
ابتعد - أمراً بالتوسعة (أَسَّعُوا هيك)	أَسَّع
فصيحة - (لا أَسَفَ عليه) (ما يَبِينِسِفَ على شي) (لا تَتَأَسَّفَ عليها) (مو مأسوف عليك)	أَسَف
تركية - طاولة صغيرة (هات اسكمله وخط عليها الشاي)	اسْكَمِلِه
فصيحة - طريقة (أسلوبو غليظ) (ما عندو أسلوب بالحكي)	أَسْلُوب
مكان مرتفع وعليه كراسي فخمة وسجاد يجلس عليه العروسان	أَسْكِ
استمع (اسماع هالكلمتين) (ليش ما عم تسمع)	اسْمَاع
تناول (استلقاني أول ما فت) (استلقاني قبل ما أوقع) (استلقياها)	اسْتَلْقَى
انظر - (استنى شوي) (لا تستناني) (استنيناك) (استنوا)	اسْتَنَى
تجراً - تهديد (استرجي فوت) (ما بسترجي)	اسْتَرْجَى
استحق - (بيستاهل النجاح) (استاهلني)	اسْتَاهَل
فصيحة - خجل، من الحياء (استحى على حالو) (ما استحى مني) (ما بيستحي)	اسْتَحَى
٣٢. «اللي استحوا ماتوا»	
فصيحة - (استأنف الحكم)	اسْتَأْنَف
فصيحة - (استحقررو) (ليش مستحقرني) (اتظَّع فيه باستحقرار)	اسْتَحْقَر
تَحَكَّم (استحكمو) (مستحكمني لأنني بحاجتو)	اسْتَحَكَّم
انتقى (استحلى قميص واشتراه) (ما استحلى شي)	اسْتَحْلَى
فصيحة - حَلَّفُو، جعله يقسم (استحلَّفوا بالله)	اسْتَحْلَف
تَحَمَّل (استحملو كثير) (ما عاد أستحملو) (استحولني شوي)	اسْتَحْمَل

اسْتَحْوَنَ	اسْتَكْتَر (استحون فيني عشر ليرات) (استحونت عطيه قرش)
اسْتَحْيَطَ	احتاط (استحيط منو) (ليش كل هالاستحيطات)
اسْتَخْبِرَ	فصيحة - سأل واستعلم (استخبر عنو) (ما استخبرت شي) (بيشتغل بالإستخبارات)
استخدم	فصيحة - استعمل (استخدم كل قوتو) (استخدمها عشر سنين)
اسْتَخْصَرَ	أحسه خسارة - (استخصر فيها الميت ليره) (استخصر يدفع حق دوا)
اسْتَحْضَرَ	فصيحة - تذكر، وأمر بحضور (استحضر كل اللي صار بذاكرتو) (استحضر اللي كانوا)
اسْتَخْلَصَ	فصيحة - وصل إلى نتيجة - (استخلص منها العبر) (ما استخلصت شي)
استدرج	فصيحة - (استدرجهن لعندو) (حاول تستدرجهن بالحكي)
استدمى	فصيحة - (استدمى بالحرب)
استدوق	أعجبه المذاق (استدوق بعد ما ضيفتو)
استرجى	تجراً - (ما استرجى حدا يقرب) (استرجى تجي لهون)
استرخی	(استرخى ونام) (مسترخي)
استرخص	أعجبه لأنه رخيص (استرخص البضاعة فاشترها كلها) ٣٣. «يا مسترخص اللحمه عند المرقه تندم»
استرزق	فصيحة - باع واشترى ورزقه الله (استرزق اليوم) (افتاح دكان واسترزق)
استرسل	فصيحة - تابع منسجماً بالحديث (استرسل بالحكي ساعتين)
استرضى	فصيحة - طلب الرضا (استرضى أصحاب الأمر)
استرطب	فصيحة - وجده رطباً فأعجبه (استرطب القعده) (مسترطب)
استزلم	فصيحة - انتقى أزلاماً له (استزلمو) (صاروا زلمو)
استسمح	فصيحة - طلب السماح (استسمح من جيرانو قبل ما يحج)

فصيحة - وجده سهلاً (استسهل الحمل) (مسهل الشغله)	استسهل
فصيحة - ادعى أنه شريف (استشرف عليهن) (مستشرف هالكوم يوم)	استشرف
فصيحة - (استصفالو كم واحد وقلع الباقيين)	استصفي
فصيحة - أحس الآخر ضعيفاً فاستغله (استضعفو وأخدلو البيت)	استضعف
فصيحة - استغل غباءه (استغبي الولد ولعب عليه)	استغبي
فصيحة - من الاستغراب (استغرب الأمر) (مستغرب)	استغرب
فصيحة - استغل غفلته (استغفلو وضربو) (لا تستغفلي) تأتني على غفلة	استغفل
أحسه مرتفع الثمن (استغلى البيت فما اشتراه)	استغلى
فصيحة - ترك (استغنى عن كل شي وتاب)	استغنى
عامله وكأنه براز (استخراه وما احترامو)	استخري
دخلت مخه وعقله ونظر إليها بحب (استمخ عليها)	استمخ
لم يحترمه ودار له استه (باب المضرت) (استضرتو طول القعدة وما اتطلع عليه)	استضرت
جعله صاحبه (استصحبو وما عاد تركو)	استصحب
(استعار مني الكتاب)	استعار
ويقال (استوز) أي طلب الزواج بإلحاح لحاجه (استجوز)	استجوز
فصيحة - طلب النجدة	استنجد
(استصبح وقول يا كريم) (استصبح بوشو)	استصبح
(ما استعبرو) لم يعبره	استعبر
(استعبر القمحات) وزنهم دون التدقيق بالوزن تماماً	استعبر
أسرع (استعجل بالمشي) (مستعجل)	استعجل
٣٤. «يا مستعجل وقف لقلك»	
ظن أنه مهضوم، ظريف (استهضم حالو)	استهضم

عامله كأنه جش (استجشوما احترامو)	استجش
اختار القرب (استقرب البيت)	استقرب
أبعده دوناً عن غيره (استبعدو ألو بس)	استبعد
أذله وتعالى عليه (استوطاه وزلو)	استوطى
٣٥. «استوطى حيطو»	
(استزلو بالحديث) جعله يتكلم رغم حرصه بأسلوبه	استنزل
فصيحة - (استدر عطفو)	استدر
نظر بسعادة ونشوة (استمخ عالغراض وعجبه كثير)	استمخ
تقياً (استفرغ كل اللي أكلهن)	استفرغ
فصيحة - (استفاد من العلم) (ما استفاد من اللي صار)	استفاد
فصيحة - طلب الفتوى (استفتى الشيخ)	استفتى
٣٦. «استفتى قلبك» أصله حديث	
فصيحة - كبر وتفاقم (استفحل المرض) (مستفحل الموضوع)	استفحل
فصيحة - من الفريسة (استفرس فيهن)	استفرس
تفقد. وتذكر (استفقدني بشقفة لحمه) (ما حدا بيستفقدني بليره)	استفقد
٣٧. «مين استفقدني بعضمه، كنت عندو عظيم»	
تذكر (استفكر شو قالولو) (ما عم أستفكر)	استفكر
فصيحة - (استفهم منو بالأول) (حاول تيتفهم شو صار)	استفهم
فصيحة - (استقبلنا من عالباب) (ما بيستقبل حدا)	استقبل
فصيحة - (استقوى عليهن هوه ورفقاتو) (مستقوي بقرايينو)	استقوى
اختر القريب (استقرب ولا تبعد)	استقرب
اقترض (استقرض منو ميت ليره)	استقرض
فصيحة - (استكبر الأمر) (لا تستكبر شي)	استكبر
٣٨. «استكبرها ولو كانت مره»	

وجده كثيراً - (استكتر علينا البيت) (مستكر على حالو كل شي)	استكتر
استأجر (استكرى سياره) (منين مستكري الكراسي)	استكري
تكاسل - (استكسل وما راح عالشغل)	استكسل
أصبح كالكلب (استكلب عليهن)	استكلب
أتم (استكمل كل غراض البيت) (عم يستكمل العفش)	استكمل
اتهم زوراً وبهتاناً (استلبسني بالموضوع)	استلبس
فصيحة - (استمرأ اللعبة)	استمرأ
انتظر (استناني) (مستنيك) (استتوتوز)	استنى
فصيحة - نظف عجزه (أخد مي واستنجي)	استنجي
فصيحة - حقق معه وجعله ينطق (استنطقو المستنطق وخلاه يحكي كل شي)	استنطق
فصيحة - (استنفر طوال الليل عالجبهه) (مستنفرين عليهن)	استنفر
فصيحة - (استنكر كل اللي عملوه) (عم نستنكر)	استنكر
فصيحة - (استهاب منو) (ما بيستهاب حدا) (مستهابينك)	استهاب
فصيحة - ظنها هينة (استهان بالجماعه قاموا زعلوا وراحوا)	استهان
ادعى الهبل (استهبل عليهن) (مستهبلنا)	استهبل
فصيحة - (استهجن الأمر)	استهجن
اهتدى (استهدى عالطريق وراح)	استهدى
أهمل (استهتر بالدراسه قام رسب)	استهتر
فصيحة - (استهزأ فيهن قامو سبوه)	استهزأ
هكل هم (استهكل شلون بدو يسافر)	استهكل
فصيحة - (استهون الشغله وطلعت أصعب بكثير)	استهون
نضج (استوى اللحم) (استوت الطبخه)	استوى
ظنه يسيراً (استيسر الأمر بس خاب ظنو)	استيسر

أ - ش

أش	لم - أخذ كل شيء (أش الغلة كلها) (أش الأرض): نظفها
إشاعه	(أش دقنو) حلقها (أشأش حطب) لم الحطب (أشئيش) صغار القش خبر ينتشر دون يقين أو بينه (طلع إشاعه أنو كزا) (إشاعه لا ترد) ٣٩. «السر إذا تعدى التين، شاع»
إشاط	نطاق لشد الخصر (حط قشاط للبنطلون) تكتب بالقاف وتلفظ بالهمزة ٤٠. «كل مين أشاطو تحت باطو»
أشَبَّ	خشونة تصيب الجلد من البرد (أشَبَّو ايديه) (مأشَب)
أشْبهي	نبيه و لمام، (ولد أشْبهي ما شا الله حولو)
أشَّت	كنست (أشَّت الأرض) كنستها
أشَّر	أشار - دلَّ (أشَّر عليهن) (أشْرلي عاللي بدك ياهن) وتقال عن إزالة القشرة (أشَّر التفاحة)
أشَّه	أكلة شعبية تصنع من كرش وأمعاء وأطراف الخروف
أشَّه لَفَّه	الكل دون استثناء حتى أصحاب اللفة (ضَيَّف كل اللي قاعدين أشَّه لَفَّه)
أشْكْرَه	علناً (هي عم حاكيك أشْكْرَه) علناً وغير مهتم ٤١. «أشْكْره خبر» . .
أشوى	أقل خطراً أو ألماً (عم أتوجَّع بس أشوى من الأوَّل)
اشتَق	لَحَظ - تنبه (اشتَلَق علينا) (ما بيشتَلِق) (مو مشتَلِقين) (شَلَقْتَن عليك)
اشتَفى	(هلاً اشتفى قلبي) من التشفى (لسه ما اشتفى قلبي منو)
اشتهر	فصيحة - (اشتَهَر بالسوق) (شهرُوا عملو) (مشهور بالشطاره)
اشتهى	فصيحة - (اشتهى ياكل لحمه) (مشتهيّه) (شَهْاني) (تشتهي من بين إيديها الطبخ) ٤٢. «اللي بينشْرى ما بينشْهى»
اشوَل	فصيحة - من شول - المائل بأحد طرفيه (أشوَل بميل وهو ماشي)

أ - ص

للضرورة، سأتي على ذكر بعض الكلمات هنا التي تبدأ بحرف القاف،
لأن القاف تلفظ ألفاً بهمزة

أص	الرقم واحد بورك الشدة ويمكن استعمالها للقص (أص الورق) (أصت القماش)
أصبع	فصيحة - (أصبعي مدوحس) (أصابع) ٤٣. «أصابعك مو متل بعضهن»
أضحك	تنبيه - أي انتبه - (أضحك تحكي) (أضحك تنام)
أصد	قصد (أصد فلان) (مالي أصدك) لست أنت المعني (قصدي قول)
أصّر	من التقصير (أصّر بشغلو) (أصّر بالمشي) ٤٤. «مأصّر وفصو حامي»
أصّر	من الإصرار (أصّر أنو نضل) (لا تصير) (مُصِر)
أصط	القسط - السين تلفظ صاد (أصط عليه المبلغ) (دفعو بالتقصيط)
اصطفل	أنت حر (مابذك اصطفل) (يسطفلوا) (تسطفل) (اصطفلنا)
أصل	فصيحة - (إبن أصل) (بالأصل مو عاجبني) (أصيله) (مأصله) (اولاد الأصايل) ٤٥. «خود الأصيله ولو كانت عالحصيره»
أصّف	تقصف وتكسر (أصّف شعري) (انقصف عمرو) مات فجأة
أصلي	هو الأصل (هاد الصحن أصلي مو تقليد) وتقال عن الأشخاص (مالو اصلي)

أ - ض

أض	كذب - (أضاض): كذاب - (أض أض، وأض أض) (بيئض كثير) (لا تصدقو أضااض)
----	--

أضاً - قضى - من القضاء (أضى عمرو بعبادة ربو) (أضى عليه) (أضى على مستقبلو) (أضى حاجة ورا الحيط) (قضاني شغلة محرزة) (أضيت غراضي) أنهيت ما علي. (أضاني ليلة سم على قد ما بكي) أي قضيت ليلة مرة (أضاً ربي علي) من القضاء
٤٦. «أضاً ومضى من عقلو»

أضوي اذهب من أمامي لأرى الضوء، تقال لطرد الآخر بالرمز (أضوي)

أ - ط

أطّ فصيحة الأصل - قط - هر - وتلفظ القاف ألفاً بهمزة دوماً (أط)
(أطّه) (أطاط)
٤٧. «يعلّى أطاطك»

أطى طائر القطا

أطبّ حاك، خاط (أطبّيلو البنطلون) (أطبّ أبطتين للزر) والمصدر: (أطبة) للمفرد.

أطرش فصيحة - أصم - (ضربو كف طرشو) (طرشان)

٤٨. «متل الأطرش بالزفه»

أطع قطع (أطع الطريق) (أطع الخيطان)

٤٩. «مأطع السابله»

أطمم يقولها الأولاد أثناء اللعب (أطمم صار دوري) فشلت

أ - ع

اعتبر فصيحة - (اعتبر حالك مفصول) (اعتبرني أخوك) (شغله معتبره) ومن العبره - (صارت عبره لمين اعتبر)

أعرج من عرج - فصيحة - به عاهة في قدمه فمال عليها (أعرج) (عرجه)

(عم يعرج) (عرجان)

٥٠. «عم يعرج قدام مكرسح»

أعلى	فصيحة - أكثر ارتفاعاً (أعلى شي) (مافي أعلى) (أعالي الجبال) (بالعلالي) ٥١. «لا تعلى الله أعلى»
أعلي	عقلي - (أعلي قلي) (لعب بأعلاتي) (أعلى يابس) ٥٢. «أعلو براسو بيعرف خلاصو»
أعمى	ضريير - فصيحة - (أعمى وأطرش) (العمى) (انعمى قلبي) ٥٣. «أجا للعميان ولد من كتر اللحمسه عموه»
أعور	فصيحة - (عينو عوره) بعين واحدة - أهل الشام يسمون العاهات بكلمات لطيفة وملطفة من كثرة الأدب واللفظ - فمثلاً يقولون عن الأعور: عينو كريمه - الأعمى: كيف - والبدين: صحتو حلوة - / هذا ما أسميه طيب الكلام وأدب الكلام - ومادون، فهو دون ٥٤. «إجا الأعور لئيتبعور»

أ - غ

أغ	لفظ صوتي يخرج من فمهم الزعران والسوقة للتحرش بالمارة
أغا	صفة عالي المقام أعطيت أثناء الحكم التركي للخاصة وعلية القوم وليست محصورة بالإقطاع أبداً، هي رتبة عالية المقام

أ - ف

أف	بضم الهمزة - للتأفف غضباً أو مللاً (أوف من هالشغله)
أفّ	بتسكين الهمزة - لفظ صوتي يعبر عن القرف (أف من هالريحه)
أفا	فصيحة - غاب عن العين أو خلف الشيء - أصلها قفا - (أفا الحيط) وراه (أفايي) ورائي (مأفاك) خلفك أو بغيابك (شو حكيتو بأفايي) ماذا قلت عندما كنت غائباً. (أفت): غابت عن العين

٥٥. «جارك مثل أخاك ❖ إن ما شاف وشك بيشوف أفاك»	
من الفرية - (افترى عليه وسبّلو بقتله) (واحد مفترى ابن حرام)	افترى
وقح لا يشع (صاير إبنى أفجع)	أفجع
٥٦. «جيل الأفجع بتحاكيه ما بيسمع بتبعو عالغرض ما بيرجع»	
شهادة، (أخذوا إفادتو بالمخفر)	إفاده
كشف (أفرو) كشفه (أفرها عم تكذب عليه) (كذبة ما بتتيفر)	أفّر
أصلها فصيح - قفز (أفّر من قلبي)	أفّر
(أفّش الكذبة): عرفها وكشفها (أفّشي والله) كشفني	أفّش
قفص - (العصفور بأفصو) (أفصي الصدري)	أفّص
أمسكه بكفه وفرك لحمه وآلمه (أفطني من ايدي) (مين أفطك وزرّقلك إيدك)	أفط
انفجر بقوة (أفّعت معي) نفذ صبري ولم أعد أحتمل فانفجرت بقوة	أفّع
فصيحة الأصل - أقفل - (أفلّ بابو بالمفتاح) (وين القفل) (قافل الشبايبك) (قفوله جداد)	أفلّ
استهزأ وسخر من المتحدثين بقلة أدب (أقلّ عليهن)	أقلّ
(حاج تأقل عيب) وتستخدم لإهانة المرأة التي تتحرش بالرجال وتغريهم (مأفله)	
قفّة - سلة (عبي الخضره بالقفّه) (أفّه كبيره)	أفّه
٥٧. «كبرت البيتنجانه وتدندلت جراسا ❖ ونسيت قفة الزّبل اللي كانت فوق راسا»	

أ - ق

رغم أن القاف لا تلفظ بالعامية الشامية إلا أنني سأضطر أن أكتب الكلمات التي أصلها بحرف القاف للبيان ولتلفظ همزة

<p>فصيحة - من أقرع (قرعتو عم تلمع) (أرعتي وصلت لنقرتي) ٥٨. «أعرع ودئنو طويلة ❖ شي بيغطي شي»</p>	<p><u>أَقْرَعُ</u></p>
<p>من القَدَم أي أقدام (أديم كثير) (أديمه) (أدما) (أديمين) من القرب أي أقرب / (أنته أقرب مني) ٥٩. «تمي أعزب من تم أمي»</p>	<p><u>أَقْدَمُ</u> <u>أَقْرَبُ</u></p>
<p>من أقتسى ٦٠. «أقتسى من الحجر»</p>	<p><u>أَقْسَى</u></p>
<p>من القراءة أي اقرأ من القدرة أي أقدر - أستطيع بكسر الدال بفتح الدال: أي أفدر، وتقال: أفدر: للتعبير عن القدر: أي أكثر قدراً ويقال للرجل (مأدر) وللمرأة (مأدرة) أي محترمة وكبيرة بالسن .</p>	<p><u>أَقْرَأُ</u> <u>أَقْدِرُ</u></p>
<p>(صائر أقطع من الحرميه) سبقهم وصار أسوأ منهم (مافي أقطع مني)</p>	<p><u>أَقْطَعُ</u></p>
<p>أ - ك</p>	
<p>أكثر (أكثر من هيك بكثير) (كتار علي) ٦١. «أكثر من الهم عالقلب»</p>	<p><u>أَكْثَرُ</u></p>
<p>من التأكيد (أكد علي مرتين) (مأكد الحكي) (أكدتلو)</p>	<p><u>أَكَّدُ</u></p>
<p>(أكرموا كثير) (عطاء إكراميه) (حاج تتكارم) (شو هالكرم) (كرمالك بيكفي هدول) ٦٢. «كرمال الورد منصقي العليق»</p>	<p><u>أَكْرَمُوا</u></p>
<p>الكاف مفخمة كحرف الجيم باللهجة المصرية - غطاء معدني مسنن (سكر البوريه بالأكره)</p>	<p><u>أَكْرَهُ</u></p>
<p>فصيحة - (أكل أكلاتو) (ما يياكل معنا) (ميتاكيل نصو) ٦٣. «أكلو أكلاتو وضحك على أعلاتو»</p>	<p><u>أَكَلَ</u></p>
<p>لعب عليه وخدع (أكل كيم بالبضاعه خسر كل شي)</p>	<p><u>أَكَلَ كَم</u></p>

سَاءَ وَضَعَهُ وَخَسِرَ (أَكَلَ هَوَا وَصَارَ شِحَادًا)	أَكَلَ هَوَا
مَرَّ عَلَيْهِ زَمَنٌ طَوِيلٌ (أَكَلَ الدَّهْرَ عَلَيْهَا وَشَرِبَ . صَارَتْ قَدِيمَةً)	أَكَلَ الدَّهْرَ وَشَرِبَ
حَكَّهُ (أَكَلُوا بَدَنُو وَصَارَ لِأَزْمُو قَتْلَهُ)	أَكَلُوا بَدَنُو
تَحْمَلُهَا وَلَمْ يَبْدِ امْتِعَاضًا (أَكَلَهَا بِجَنَابُو وَمَا فَتَحَ تَمُو بِكَلِمَةٍ)	أَكَلَا بِجَنَابُو
ضُرِبَ (أَكَلَ قَتْلَهُ مَرَّتَهُ)	أَكَلَ قَتْلَهُ
كَلِمَةٌ بِمَعْنَى الْكَيْ لِلتَّشْبِيهِ (كَوَاهِ لِلرِّجَالِ بِالسَّعْرِ) لَطَهُ وَزَادَ عَلَيْهِ السَّعْرَ كَثِيرًا (كُوَيْتُو) (أَكُوِي)	أَكْوِي
بِالتَّأَكِيدِ (بَدِي أَجِي أَكِيدُ)	أَكِيدُ

أ - ل

كل ما تحته خط أصل الألف به قاف .

مِنَ الْقَلْقِ - (الآن) (الآنِي) (الآنِهِ عَلَيْهِ) (الْتُنِّي عَلَيْكَ) (أَلِنَّا عَلَيْكَ)	أَلَّ
الْقَلْبِ - (أَلْبُو عَلَى أَلْبِي) (أَلْبُ الخَسَةِ) (أَلْبِي عَم يَدِق) ٦٤ . «أَلْبِي عَلَى وَوَلْدِي ❖ وَقَلْبِ وَوَلْدِي عَالِحَجْر»	أَلْب
- قَلْبٌ - (أَلْبُو عَلِي) (أَلْبٌ خَلَقْتُو) (أَلْبِ صَفْحَةَ) (أَلْبُوا عَنِ الْجَوَازِهِ)	أَلَّب
يَقْلِبُ - (سَيَارَةُ أَلَّابِ) (فَرْدٌ بَرَبَلُو قَلَّابِ)	أَلَّاب
(أَلْبٌ لِلصَّبِ): قَالِبٌ حَدِيدِي (قَالِبٌ كَاتُو)	أَلِب
أَصَابَتَهُ اللَّعْنَةُ (الْتَعَنَ مَا عَادَ نَفَعَ لَشِي) (مَلْعُونٌ مَوْ قَلِيلِ)	الْتَعَن
عَبْرٌ أَوْ اهِتَمَ (مَا الْتَكَّشَ حَدَا) (الْتَكَّشِكُ إِلِكْ؟)	الْتَكَّش
نَظَّفَ (أَلُوطٌ حَالِكٌ) (أَلِطِيهِ بِالصَّابُونِ) (نَالَطَ أَلِطُ) (أَلِطِي هَالِدِيَارِ بِالْمَقْشَّةِ)	أَلَطَ
أَخَذَ كُلَّ شَيْءٍ وَلَمْ يَبْقَ لَهُ أَثْرًا (أَلْفَطَ الْبَيْتَ وَمَا خَلَى شِي) (مَأَلْفَطَهُ أَلْفَطَهُ)	أَلْفَطَ

ألو	له (ألو مو إلي) (إلنا كلنا) (اللي إلِك إلِك واللي مو إلِك مو إلِك) (إلها مو لَحدا) (ألو سوابق) (ألو مَساكل) ٦٥. «إلها تم ياكل مالها تم يحكي»
ألوق	معوج (ملووق حنكها) (ضربو كف لَوَقو لَوَق) (ليش لاوقه حنكك) ٦٦. «الخبز المرقوق للحنك اللوق»
ألشين	جراب من الصوف للقدم (ساوتلي ألشين صوف) (ألشيني)
أللي	بمعنى الذي (اللي جنبك) (اللي واقف) (اللي بيعيني بحبو) ٦٧. «اللي بيبيعك بالفول بيعو بالقشور»
ألّم	من القلم (ألّم حير) ومن الألم (عم يألمني الجرح) (متألّم) ٦٨. «بالألّم نَشْرَح»

أ - م

أم	الأم العظيمة (أمي) (يامو) (ميمه) وهناك أسماء قرنت بكلمة أم أي صاحبة الشيء مثل أم أربعه وأربعين - أم قويق - أم كبّاش - أم كمونه - أم شكردّم - أم عميش - أم عص - أم بريص . إلخ
أما	كلمة تستعمل للاتكاء دوماً (أما شو بيت) (أما شو سيران) وتقال للتخيير (بدك أما ما بدك) (هوه أما مو هوه)
أمّام	(أمّام حالو) وسخ نفسه -
أمّوم	قُمّم: فصيحة - ما يوضع به ماء الزهر: بحجم الكرة الصغيرة وله رقبة طويلة في آخرها ثقب صغيرة يرش من خلالها ماء الزهر (أمّاملو) أهانه بمد إصبعه الأوسط دون البقية ووجهه إليه علامة الإهانة والاستخفاف
امبلى	بلى - أجل (امبلى وافق)
أمح	قمح - حنطة (أمحات فحلين) (سوق القمّاحين)

أُمرًا	فصيحة - بفتح الميم: أمراء - وأحياناً تعني الأمر (أُمرًا على راسي) (أُمر) (أُمور)
أُمَرار	فصيحة الأصل - مرار، مرات عدة (أُمَرار بساوي هيك) (مو كل الأُمَرار)
أَمَمَ	فصيحة - أناس كثيرون (أَمَمَ أَمَم) (ليش كل هالأمم متجمعين)
أَمَّن	فصيحة - من الأمن والأمان (أَمَّن فيني) (مَأْمَن فيك)
أَعْمَنَ	(قفيل الباب أَعْمَنَ) (ما بأَمُنَّ) (أَعْمَلِي) (ما بتَأْمَلِي)
أَمَّن	فصيحة - من الأمانة (أمنو على مالو) (أَمَّن عليها) (مَأْمَن فيك)
أُمُور	تقال للطفل لتعظيمه بتصغير كلمة أمير (أُموره هالبننت)
أُمِّي	فصيحة - والدتي
أُمِّيم	المكان الملحق بالحمام به حفرة الموقد الذي يغلي الماء للحمام. يدفع إليها النشارة والأخشاب والزبل وما إلى ذلك ويسمى ب (الأُمِّيم)
أُمِّيمي	هو العامل الذي يوقد النار في حفرة (الأُمِّيم)
أُمِّيّه	أمية - فصيحة - لا تقرأ ولا تكتب - لكن العامية لا تشكل الألف

أ - ن - ي - ب

لمعرفة أصل الكلمة الفصيحة، نذهب إلى أصلها وفعلها الثلاثي، وهذا ينطبق على كل ما سيأتي بعد الألف والنون

أُنَّن	أصلها فصيحة - فنن: قلل (عم يأنن علينا بالأكل)
أُنِي	مَلَك أو حصل (طوال عمرو ما أني بيت) (مات ومو أني شي)
أُنَّب	فصيحة - أنه: نهره وعاتبه (أنبو ضميرو)
انْبَحَّت	انفجر بالكلام بصوت مرتفع ولم يعد يسكت (انبحت عليي شو بحته) (ليش مبحوت هيك) حاج تَبِحْتِي

ثُقِبَ (انبخَش الطَّبِق) (ابخِشَت السَّلَّة) (مبخوش الصحن)	انْبَخَشَ
خزي (انْبَخَعَ لما شافكن) (طَلَعَ مَبخوع من عنا) (بَخَعَتو) (طالعني مَبخوعه)	انْبَخَعَ
تَبَدَّلَ (جوزي انبَدَل بدل) (مدري شو اللي بَدَّلُو) (تقولِي مبدول)	انْبَدَلَ
تَنَطَّعَ (انبرى بوشي وقلِّي)	انْبَرَى
أصِيبَ بتشنج عضلي وألم مفصلي (انْبَرَأَ ضهري من الحمل)	انْبَرَأَ
حُفَّ من جوانبه بالمبرد (بُرِدو شوي بيظغر) (ما انْبَرَدَ معو) (ما عم ينبرِد)	انْبَرَدَ
أُخِذَ على حين غره (بَرَشوه بالحكي) (هوه انبرش لما تكاترو عليه)	انْبَرَشَ
ذَهَلَ من الإعجاب (انبرع لما شاف بيتنا) (مبروع بالعروس) (انبرع شو برعه)	انْبَرَعَ
أصابه تشنج عضلي (انْبَرَقَ ضهرو) (مبروء من كنفِي)	انْبَرَقَ
فُتِلَ (انبرم علينا وقال) (بروم وشك لعنا)	انْبَرِمَ
تاج على رأس بعض الحيوانات (عصفور بأنْبَرَه) (ديك ألو أنْبَره) ٦٩. «كل الديوك ذَكَدَكَتْ، إلا أبو أنْبَرَه»	انْبَرَه
سُرَّ (انبسط فيكي) (ألله يبسطك على قد ما انبسطت معك)	انْبَسَطَ
فزع بأربعة أطرافه (انْبَعَطَ بَعَط من الرعبه)	انْبَعَطَ
ثقب بشكل مشوّه (بعجَت الكيس) (انْبَعَجَ الحيط) (بعجُو) (مبعوج) (باعجينو)	انْبَعَجَ
خرج ما بداخله إلى خارجه بفوضى (انْبَكَّتَ لحمو) (مين باكت الفرشه) (انبكتت بَكَّت)	انْبَكَّتَ
انفجر بسوقية (انْبَلَأَ علينا وما استحي) (ليش هيك انْبَلَأَتي)	انْبَلَأَ
ابْتَلَى (انْبَلَى فيها) (ليش لأنْبَلَى فيكن)	انْبَلَى
ابْتَلَعَ (انبلع ومشي الحال) (ما انْبَلَعَ) (بلعوه بلع)	انْبَلَعَ
غرر به (انبلف بفرد بلفه) (ما انْبَلَفَ معي) (بييلف بلد) (مبلوف)	انْبَلَفَ

انْبَهَتْ	بهت (انبهت فيها)
انْبَهَر	أصابه إبهار (انبهر بالزينة) (انبهر لما شاف الكعبه)

أ - ن - ت

أُنْتِي	أنثى (هي الشجره أنتى مود كَر) (لحم أنتايه) (أناتي)
انْتَبَه	تنبه (انتبه لحالك) (انتبهيلو)
انْتَفَض	قام منتفضاً (انتفض من أربعتو) (نفضتلو بدنو) (انتفض نفض)
انْتَبَر	فصيحة (انتبر بوشي) رفع صوته بنبرة
انْتَر	تحرك برده فعل قوية (انتر من قدامي وقام) (نترلي إيدي وانتر بوشي) (ليش عم تَنْتَوْر)
انْتَقَز	تنبه منزعجاً (انتقز لما قتللو) (مَنْقُوز من الأول ما انتقز هلاً) (ما بينتقز)
انْتَكَب	خسر كثيراً (انتكب بيها الجوازه) (نَكَبْتُو نِكَب) (انْتَكَبْتِ واللّه)
انْتَكَّت	صار فوضى (انْتَكَّت البيت نِكْت) (مين نَكْت الخزانه) (ليش هيك مَنْكُوتَه) (مين ناكْتو) (حاج نكت)
انْتَحَر	فصيحة - قتل نفسه (انتحر من الفقر) (ليش انتحر)
انْتَحَى	فصيحة - أصابته النخوة (انتحى علينا وساعدنا) (عجزنا معو وما انتحى)
انْتَحَر	أصابه النخر (انتحر درسي) (منخور الخشب مو هلاً انتحر) ٧٠. «انتحر قلبي»
انْتَعَش	فصيحة - أُنْعَشَ (انتعش قلبي بالربوه) (ما انتعشت بالليمون)
انْتَشَى	فصيحة - من النشوة (انتشى وفاق) (انتشيت بيهاالشراب) وتقال عن النشوء والمربى (المهم وين تربي وانتشى) ٧١. «كل زغير انتشى طخى الكبير وباس إيدو»
انْتَصَب	وقف منتصباً (انتصب مثل الرمح) (نصب القصبات وانتصب جنبن)

فَبِلِ النَّصِيحَةِ (نصحتو قام انتصح)	انتصح
(انتصر عليهن) (لولانا ما انتصر)	انتصر
سحب بهدوء (انتسل نسل) (لا تسحب الخيط بِسَلِّ القماش)	انتسل
سُحِبَ مِنْ (انتشلوه من المي) (انتشل بالطريق وصرقولو المعاش)	انتشل
امتلاً (انتلى الإبريق) (لسه ما انتلى البرميل)	انتلى
سرق من قبل أناس (انتهب نهب) (نهبوه ولو كان واعى ما انتهب) البضاعة منو نهبيه	انتهب
أعلى درجات القذارة والعفن على الجسم والملابس (أنتن القميص) (جِسمو مَأْتِن) وتستعار في التشبيه (جماعه مَأْتِنين) من البخل والقذارة، وتلفظ عند البعض (متن ومننته)	أنتن
فصيحة - (انتهى الحديث) (انتهى من شغلو)	انتهى
انفُض (انتور قميصك عليه ظلقطه) (انتور حق البضاعة نتر)	انفُض
كل ماهو قديم (عندي تريا انتيكا عمرا ميت سنه)	أنتيكا

ا - ن - ج

لاأظن وأتمنى (أنجأ يكفو المصاري اللي معي) (أنجأ أقدر أوصل)	أنجأ
اضطجَع (انجعى عالطراحه وشرب شاي) (كان منجعي قمت انجعت جنبو)	انجعى
اضطجع ورفع فخذة عن استه (انجَعَص قدامي قمت بهدلتو) (مَجْعُوص)	انجَعَص
أجبر فصيحة - (انجبر فيهن) (ما انجبر، هو جبر حالو)(مجبور) (جابرينو)	انجبر
أصلها فصيحة - (انجلط من اكل الدهن) (أنجلطت منو ومن غلاظتو)	انجلط
ماع وتدلل (انجلاً علينا قمت قلعتو) (مجلوق روح انجلق على أهلك) (إبني انجلاً؟)	انجلاً

ا - ن - ح

انحبس	سجن (انحبس ستين)
انحدر	(انحدر بأخلاقو) (انحدر الطريق)
انحرج	أحرج (انحرج بأبنو) (ما انحرجت ولا همها)
انحرف	(انحرف عن الطريق) (ما انحرف الطريق مال)
انحرق	(انحرق بيتو) (والله انحرق قلبي)
انحرم	(انحرمت من اولادي) (وأنا انحرمت من بلدي)

ا - ن - خ

انخلع	(انخلع الباب) (انخلع سني)
-------	---------------------------

ا - ن - د

اندهش	(اندهش لما شافنا غالباب)
اندوشيت	لم يعد يركز (اندوش من الضوجه) (دوشتوني) (اندوش راسي)
اندكّت	دستّ (اندكّت بيناتنا) (لا تدكيها هون، روجي اندكّي بغير قرنه)
اندفست	نامت بمعنى سيء كالموت (اندفست ونامت) (مدفوسه)
اندحشت	دخلت عنوة (اندحشت بيناتنا دحش) (بتضل مدحوشه فيهن) (عم تدحوش فينا)
اندرّت	أيضاً دخلت بينهم دون أن يكون محلها (اندرت بينهن وما انتبهوا) (مين درّك بيناتنا)
اندرّزت	خيّطت على المكنة (اندرزت عالماكينه) (درّزتها) (دروز)
اندحلت	(اندحلت بالمدحله) (دحلوها وصارت مالمسه)
اندبج	وقع بقوة وصوت وبكل جسمه (اندبج من فوق لتحت) (بتدبج كلامها دبج) دون ترتيب أو تمهيد

انْدَبِح	(انْدَبِح من التعب) (انْدَبِح لوصل) (انْدَبِح دبِح من المصروف)
أَنْدَبُورِي	للمبالغة بوصف الألم غير عربية - (واحد اندبوري ما معو اللّضى) لا يملك قرشاً
انْدَمَل	(انْدَمَل الجرح) (انْدَمَلت البزره بالأرض)
انْدَوَخ	(انْدَوَخ من ريحة الكاز) (انْدَوَخنا)
انْدَرَخ	(انْدَرَخ وماعاد صحي) أكثر من (انْدَوَخ)
انْدَعَس	دهس (انْدَعَس بالطنبر) (ما انْدَعَس انْطرق طرق)
انْدَفَش	دُفِع (انْدَفَش دِفَش) (ما انْدَفَش هوّه دَفَش حالو)
انْدَفَع	(انْدَفَع مثل النمر وخالصهن) وتأتي بمعنى دفع (انْدَفَع حقهن)
انْدَلَق	(انْدَلَق عليهن قاموا قلعوه) (لا تندلق علينا) وتأتي بمعنى سال (انْدَلَق الإبريق)

ا - ن - ر

انْرَاف	رُئِفَ بحاله (لو ما انْرَاف بحالو كان ما انعدم) (انْرَاف بحالو بالمحكمه)
انْرَحِم	رُحِم (انْرَحِم كثير حاجتو)
انْرَدَم	(من زمان انْرَدَم البير)
انْرَسَم	(انْرَسَم المخطط وما تنفز)
انْرَصَد	(انْرَصَد المبلغ بس انشفط من قبل التنفيز)
انْرَمَى	(بعد ما انكشف أنو حرامي انرمى مثل الكلب)

ا - ن - ز

انزت	(انزّت برّات البيت)
انزف	(انزّف مثل أحلى عريس)
انزق	(انزّق أكل بيكفي ميه) بمعنى نقل

انزل	(انزَلَ بعد ما كبر) من الذل
انزم	(اتاخدوا أموالو وانزَم) من الذم

ا - ن - س

انسأل	(انسأل السؤال ميت مره)
انسجن	(وانسَجَن معو)
انسحب	(ما ضل انسَحَب دغري)
انسحر	(لما شافها انسَحَر)
انسر	(إي انسِر الحمد لله) من السرور
انسطل	(انسَطَل سَطَل بالمصاري) بهت وتدلى فكه
انسطم	(انسَطَم الريكار) سد
انسَمِت	سميت، قسمت (انسَمِت عليه) حجزت له
	٧٢. «أكله وانسَمِت عليك، كول وبحلِق عينيك»

ا - ن - ش

انشطب	(انشَطَب أسمك) شطب
انشتر	(انشَتَر الروب من طَرَفو) قَصُر
انشحط	(انشَحَط عالمخفر شَحِط) سحب على الأرض
انشحَت	(انشَحَت عالبلّوعه مثل الغنمه) (يبعتلو شَحَتو) ذبح بأداة غير حادة
انشخَط	(انشَخَط شخَط صغير) جُرح جرح طفيف
انشرى	(انشرى وانباع عشر مرات)
انشرب	(انشرب وتعبي غيرو)
انشرح	(انشرح صدري)
انشرخ	(الحب اللي بيناتهن انشَرَخ) أصبح به شرح
انشرَط	(انشرَط لصدّد حق البيت) تفسخ وتمزق للمبالغة

(اللي ما اتاكل انشَرَق حبيبي) تقال عن السائل اللزج	انشرَق
(انشَرَمَ تمو من الضرب) تمزق	انشرم

ا - ن - ص

(انصاع لأوامر أهلو)	انْصاع
(اللي ما انحرق انصرق) سرق	انصَرَق
(انصَوْر من الصوت) لم يعد يستوعب	انصور

ا - ن - ط

(انطَبَش الموضوع براسي) كسر	انطَبَش
(انطَبَل الموضوع بالحاره) سمع به الجميع كصوت الطبل	انطَبَل
(انطَلَس بيكل الدكاكين) وكأنه دهان ملاً الأماكن	انطَلَس
(انطعج لما ما راحت معو)	انطعج
(انطحن البن مع الهيل وجهزت القهوه)	انطحن
(ضربو كف انطرش فيه) أصابه بالصمم	انطرَش
(لما غنيت انطرب وقال آه)	انطرب
(انطَرَق بالباب)	انطَرَق
(انطَرَفَت عيني من الغبره)	انطَرَفَت
(هي القصه انطوت من زمان)	انطوت
(لك انظفى قلبي حاج لعي)	انظفى
(انظمز لما ما عزمنا اولادو)	انظمز
(انطوى طوي من الضعف)	انطوى

ا - ن - ف

(انفتح الباب وطلت هديك الطله)	انفَتح
-------------------------------	--------

فصيحها فجر - (انفجر لغم بالبستان)	انفَجِر
فصيحها فخت - (انفخت الكيس)	انفَحَّت
فصيحها فلق - (انفلق من كتر ما نادى)	انفَلَق
(انفسخ وضوي) (انفسخ السحر)	انفَسَخ
فصيحها فدغ - (انفدغ راسي)	انفَدَغ
فصيحة - (منامك انفدى)	انفَدَى
فصيحة - (أخذها وانفرد فيها)	انفَرَد
فصيحها فلق - (انفتق القميص) (انفتقنا من كتر ما حكيتلنا عن مرتك)	انفَتَق
فصيحها فتل - (بعد ما صقتو السحر انفتل راسو)	انفَتَّل
أصابه الحسد (انفكر الولد من لما شهقت بوشو جارتني وما صلّت عالني)	انفَكَّر
(انفزر الفراش على قد ما دكتو صوف)	انفَزَّر
فصيحها فقر - (بعد العز والجاه انفقر وشحد)	انفَقَّر

ا - ن - ق

(الحبل اللي بيناتنا انقطع)	انقَطَع
(انقرق منك لما ما أجيت) انزعج	انقَرَق
(انقمص من حكيتك بس ما بيّن على حالو)	انقَمَص
(انقهر كثير منك)	انقَهَر

ا - ن - ك

(انكتم صوتها وخرست)	انكَمَّت
(انكشف على حقيقتو)	انكَشَف
(انكوى منها كوي) (انكوى القميص)	انكَوَى

(انكنتم صوتو وما عاد حكي)	انكنتم
(انكمش عالطريق وانحبس) (انكمش على بعضو)	انكمش
ا - ن - م	
(انمَعَص بعد ما أكل بوظه)	انمَعَص
(يا لطيف شو انمدح بالقعده)	انمدح
(انمَسَك هوه واياها)	انمَسَك
(انمَعَس مثل البرغشه)	انمَعَس
(انمَعَط مَعَط بالبودره) (انمعط بالسوق) ملاً السوق	انمَعَط
(انملا الأبريق)	انملا
(انمحي ما عاد بانلو أتر)	انمحي
فصيحها محق (انمحق) وكأنه يدعو له بالمحق (امحقو)	انمحق
بمعنى امتلأت (انملت الأوضة زلم) أو انتلّت (انتلت الكاسة) (انتلينا غيره)	انمَلِتْ

ا - ن - ه	
(انهم على زغر) (انهم بعد ما أجاه اولاد)	انهم
(ما انهز ولا على بالو)	انهز
(انهف نص المصاري)	انهف
(زعل لما انهت باولادو وشغلتن)	انهت
(انهان بالقعده)	انهان

أ - ن - ك	
بلفظ الكاف كما هي باللهجة المصرية (أنكري) صحن نحاسي بيضوي	أنكري
أيضاً حرف الكاف مصري - (حكيو كلو أنكله بأنكله) سخرية واستهزاء - غير جاد	أنكله

أ - ه

أهر	فصيحة الأصل - من القهر (أهرو) أحزنه (أهروني لما شفتو) (شي ييقهر) (مقهور عليها)
أهبل	به مس واحتيال - فصيحة (حاج هابلا وماشي) (لا تهبلها علينا) (هبله)
أهل	من الأهل والعائلة (أهلوا) (أهلي) (أهل أول) (أهليه بمحلّيه) ٧٣. «أهلك أهلك ولو رموك عالمهلك»
أهل	رَحَبَ كثيراً (أهل وسهل فينا كثير) (أهلين وسهلين وميت مرحبتين) (بالمهلي) (لك أهلين بنور العين)
أهوال	فصيحة - عظام الأمور (شفنا أهوال بيها السفره) (حاج تهول علينا المشوار)
إهرماني	كبير السن والخبرة (زلمه أهرماني مو مخلي) (مأهرم)
أهوج	فصيحة - متسرع (رجال أهوج) (هوجا) للمؤنث

أ - و

أو	لفظ صوتي يعبر عن الألم (أو اصبعتي) وتقال للتخبير (هاد أو هاد) (اليوم أو بكرا)
أوى	فصيحة - سكن أو لجأ (روح لاقيلك أوى) (أوا حالو)
أواء	وحدات للوزن من مشتقات الكيلو فما فوق - معدنية
أوان	فصيحة - وقت، حين، زمن، موسم (هادا أوانو) (أوانك لسه ما إجا) ٧٤. «مافي أوان بيستحي من أوانو»
أوبه	فصيحة الأصل - جماعه آية (منين هالأوبه)
أوَح	وقح ومعانده (مأوح) (بيحب المأوچه)
أودعناك	تقال عند الوداع (أودعناك) أي ودعناك عند الله (أودعناكُن عند اللي ماتخيب عندو الودايغ) (وودعناكم)

نظر بغضب - (طوال السهره عم يتأورني) (أورها لما ضحكت) بمعنى زورها (أورلو عينو) قلعها من مكانها	أور
لحم مقلي ومخزن بالجرة يستعمل في الشتاء - لذيذ جداً فصيحة - من القوت - الطعام (آوت كرشها) (آوت حالها) ٧٥. «آوت لا تموت»	أورما أوت
عناصر (أوتيل الصفيحه) (كل شي ألو أوتيلو) فصيحة - مجموعة أناس خليط غير محترمين أرذال ملابس (أواعيك موسخة) (لمين هالأواعي) (أواعينا) بسرعة (تعا أوام) وممكن للقد (أوامو حلو) طوله	أوتيل أوباش أواعي أوام
الأول أو البداية (أول شي) (أول واحد) (أول عمّنول) (أول باشتان) أول أمر وباشتان: تركية (البيع أول بول) أي من البداية (الأولاني) (أوليتي باللعب) (طلعت الأولي) ٧٦. «أول بول»	أول
فصيحة - أحق (أنا أولى فيها) ٧٧. «جحه أولى بلحم تورو»	أولى
قُم - قف - (أوم الدنية) (قوم على حيلك) (ليش ما قمت) أطلق الرصاص (أوص الحجلات) (سامع صوت أواص) (بلا تأووص) (أه يا مأوص على عينك) شبه دعوة مغممة ٧٨. «أوص الضبع»	أوم أوص
غرفة متوسطة الحجم (أوضة الضيوف) (أوضتين) (أوضتي) (أوص) ظهر عليه العفن (أوطع الزيتون) (أوطعت الجبنة) إياك - (أوعا ما تجي) (أوعكن) للتنبيه (أوعي هيك) ابتعدي	أوضة أوطع أوعا
أصيب بالقولاع، وهو مرض التهابي يصيب الفم (مأولع تمو) (معو أولاع)	أولع

الغيرة الشديدة (أوهَر من أخوه) (مأوهَره ومكيوده) (حاجه أوهار) ٧٩. «الأوهار حرق الدار»	أوهَر
فصيحتها من قوي - (أوي الله القوي) (أويّه) (أوايا) (مستقوي علينا) (أويان)	أوي

أ - ي

لفظ صوتي يعبر عن الألم - وتلفظ (آي) بالمد	أي
وتعني الموافقة - نعم - وتلفظ وكأنها الحرف الأول باللغة الإنكليزية /A/	إي
الياء مخففة - وأحياناً للاتكاء (إي ما بدي) (إي روح من وشي)	
يد - (إيدي عم توجعني) (ارفاع إيديك) (إيدو - إيدينا - إيدكن) ٨٠. «نيال مين باس إيدو لحالو»	إيد
وارد (إجاني إيراد منيح السنه) (أرض إيرادها كبير)	إيراد
قس، من القياس (إيس الطاولة) (آيس حالو بالفتر)	إيس
فصيحة - هو ما يؤكل مع الخبز من طبخ أو مواد أخرى (لف الخبزة بالايدام)	إيدام
أشعل - أنير (إيض الشمعة) أو (أضي)	إيض
لفظ للقرف من الشيء الذي يثير القيء.. لفظ الياء /A/ ..	إيع
أبعد - (إيم هالصحن من وشي)	إيم
فصيحتها - متي (إيمتي رايجين) (قلو إيمتي أجيت) ٨١. «من إيمتي كنا والشمس ترقعنا»	إيمتي
أصلها: أيضاً (إيضا والحاضرين)	إيضا
للتأوه أو التحسر (إيه صقا الله أيام زمان)	إيه
نعم (أيوا سامعك) (أيوا جايه)	أيوا

آ

لفظ صوتي يستعمل للرد بمعنى نعم

آ

ساعد - ساهم (أجر معهن) ساعدهم دون أجره وتقال عند حمل تابوت الميت	أجر
الأخير - فصيحة (آخر واحد) (الأخراني) (أخر متأخر) (هي آخرتا معكن)	آخر
٨٢. «آخر المعروف ❖ ضرب بالكفوف» مؤدب ومحترم وخجول (رجال آدمي) يقال في المثل -	آدمي آدو
٨٣. «لِحِقِ اولاد آدو» آدو رجل تقي ومحترم وليس لديه أولاد وغني جداً. نذر نفسه وحياته وماله للمتشردين والأراذل ليعيدهم إلى الصواب، وفتح داره الواسعة لذلك، وبعد أن مات ولم يعد لهم معيل شردوا من جديد وكان الكلام يعبر عن الدهول (أولاد آدو؟! عادوا إلى ما كانوا عليه) إذن آدو رجل صالح ومحترم لم يأت من يكمل ما بدأ به من إصلاح.	
خيث لديه الخبرة والحنكة	أرج
تعامل مع (لا تآرشي) لا تقترب مني بمعاملة مهما كانت (ما بحب مآرشتو) (ما بيتآرش) لا يتعامل معه - صعب	آرش
ابن الزوجة	أروط
فصيحةا - آذن - الحاجب	آزن
نبات ساحلي جبلي ورقه صغير وله رائحة جميلة ومستحبة، يثمر ثمره كحبة الحمص صفراء لذيدة، يوضع أغصانه على القبور، وفي بعض المدن كحلب يضاف إلى باقات الورد، ويستعمل ورقه وزيته في الطب العربي.	آس
٨٤. «عرق آس ولا شماته بين الناس» أضيء - (أضيلك شي شمعته) (مأضيه منيح) فصيحةا - عائلي - (قعه أعلىه)	آض أعلي

آفه	فصيحة - مصيبة أو بلوى - (زَلِمَهُ آفَهُ) (إِجْتِ عَلَيْهِنَ آفَهُ طَيَّرْتِهِنَّ)
آلِش	من عدة الحلاق بكسر اللام / قشاط جلدي يسن به الموس للحلاقة
آلَش	بفتح الشين: تعني اعتاد - تَعَوَّدَ (آلَشَ عَلَيْهِ) (آلَشْنَا) (مَالَشِينَ)
آن	فصيحة - حان - (آن الأوان) (لسه ما آن) ٨٥. «آن الأوان وانتصب الميزان»
آنَس	فصيحة - من الأانس (آنسو وسلاه) (بتآنس فيك) (عود عم أتآنس فيك) ٨٦. «أَلَلَهُ يَأْنَسُكَ بِرَحْمَتِهِ»
آه	للتأوه - (آه من هالولد) (ولك آه منك آه) ٨٧. «آه على مين يقلِّي شوبك ❖ لقلو همي وهم بيتي يركبك»
آَوْص	وكانه يطلق الرصاص بكلامه من لؤمه وتحديه (آَوْصُو مَآَوْصَهُ) (ليش عم تآَوْصِنِي)
آَوْض	فصيحة - عاوض - بادل - (تآَوْضُو) (مَآَوْضُهُ)
آَيْض	فصيحة - مبادلة لأشياء أو عقارات وخلافه (آَيْضُو الْبَيْتَ عَالِدَكَانَ) (آَيْضُو عَالِقْمَحَاتَ)
آِي	لفظ صوتي يصدره من تألم - (آِي إِيْدِي)
آَيْس	فادى (آيس وراح) (آَيْسُ بِاللِّي مَعُو وَبِرْحُو) (آَيْسَتْ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ وَتَرَكْتُو)
آَيْس	(آيسُ حَالُو بِالْخَيْطِ) مغرور بنفسه جداً
آَيْم	تأتي بمعنى سأقوم (آيم روح)
	وتأتي بمعنى الكل قائم - على وضعهم القائم كما هم (أَلْمَ آَيْمَ)